



Cedente

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Partita iva: IT04886850728

DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Numero: **40000392**
Data: **09.03.2020**
Documento materiale: **5010233609**
Ordine di acquisto: **5500039639**

Creato da: **A.GAGLIARDI**

Destinatario

KACO GmbH & Co. KG
Industriestraße 9
D-74912 KIRCHARDT
GERMANIA

Partita iva: DE145801743

Luogo di destinazione

KACO GmbH & Co. KG
Industriestraße 9
D-74912 KIRCHARDT
GERMANIA

Partita iva: DE145801743

10/03/20

922	EM ord. acq. Storno	Trasporto a mezzo vettore
------------	----------------------------	----------------------------------

Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto	U.M.
001	8	PZ	9009069660	Guarnizione radiale per a	0,128	KG

MAGNA
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO (BA)
C.F. e P. IVA 04886850728

Aspetto	CARTONE		Nota		
			I.R. 2-107536 DHL 6967741686		
Colli	1 PZ	Peso lordo	0,400 KG	Tipo trasporto	ID Trasporto
				Incoterms	
Vettore		Data e ora del ritiro		Firma	
DHL EXPRESS		09.03.2020 12:37:06			
				Conducente	
				Destinatario	



Spedizione n. 20200305MR56J

Data 05/03/2020

Mittente (Nome, reparto)		Tommaso Lucchese Incoming Inspection (BWLQ1)					
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		KACO GmbH & Co. KG To Att. Mr VQ-KI/Wolfgang Schöner Industriestraße 9 Kirchardt 74912 Germany					
Luoogo di destinazione (se diverso dal destinatario)							
Spese di trasporto a carico di... ➤ se a carico della Getrag S.p.A. è necessaria l'autorizzazione, ➤ se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		Franco ☐ (spese di trasporto a carico della Getrag S.p.A.) Assegnato ☒ (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:					
		AUTORIZZATO del DIRIGENTE di reparto  05/03/20 (firma)					
Contenuto							
Tipo di imballaggio	Nr. coll.	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)	Peso Kg.	Causale del trasporto
PARTECONE	1	Paraoli	900.9.0696.60	8 Pz.		0,4 kg	2107536
30X20X20cm							
Centro di costo: 730							
.....							
Consegna gratuita ? ☐ Si ☐ No ☐ Ordine acquisto (da indicare in caso di vendita)							
Data massima di arrivo presso il destinatario: ☒ in 2 giorni ☐ in 4 giorni ☐ senza indicazioni							

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.

Inspection Report

Supplier KACO GmbH & Co. KG VQ-K/Wolfgang Schöner Industriesstraße D-74912 KIRCHARDT GERMANY	Advanced information for the supplier									
	Inspection Report No./ created: 200000107536 / 05.02.2020 Goods receipt No.: 5010067534 Delivery No.: 20435722 Goods receipt Date: 22.01.2020									
	Part description Rotary Shaft Seal	Part-No. 9009069660								
	Quantity: 8.400	VAT No.: IT04886850728								
During inspection of the above mentioned parts we found the below listed defects. We expect you to take correctiv actions to prevent such problems in the future. Another inspection report will be issued in case of further defects found on the same parts.										
The payment of the goods after discovering the deficiencies by GETRAG is not considered as an acknowledgement of the goods as duly.										
You are requested to send a written response (8D-Report) to department B/WLQ4 until 19.02.2020 .										
Defect description: Lack internal spring Quality Notification Origin: Assembly line Defect: Lack internal spring Quantity: <u>1</u> parts (partial results) <u>8</u> Containment Actions must be implemented and reported to Magna PT Bari Incoming Inspection in written form within 24 hours. Magna STA expect a response (8D Report) for Root Cause and Corrective Action (s) within 14 days. QN Origin: RL Line Scrap Disturb Index: 2 2-High										
Inspected quantity: 15 Return delivery quantity: 6										
<table border="0"> <tr> <td>Quality contact person:</td> <td>Logistic contact person:</td> </tr> <tr> <td>Tester: Francesco Giovanniello</td> <td>Logistics:</td> </tr> <tr> <td>Telephone:</td> <td>Telephone:</td> </tr> <tr> <td>E-Mail: Franco.Giovanniello@magna.com</td> <td>E-Mail:</td> </tr> </table>			Quality contact person:	Logistic contact person:	Tester: Francesco Giovanniello	Logistics:	Telephone:	Telephone:	E-Mail: Franco.Giovanniello@magna.com	E-Mail:
Quality contact person:	Logistic contact person:									
Tester: Francesco Giovanniello	Logistics:									
Telephone:	Telephone:									
E-Mail: Franco.Giovanniello@magna.com	E-Mail:									
Charges for the defective or rejected parts will be made seperately under the above mentioned number. CONIROL PLAN HAS TO BE REVIEW? YES NO With best regards 										

Magna PT S.p.A.
 a socio unico
 Via dei Ciclamini 4
 I-70026 Modugno (Bari)
 Tel. 080 - 5 85 81 11
 Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
 i.v.R. Imprese di Bari
 C.F. e P.IVA 04886850728
 REA 339886
 www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
 IBAN code EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 855
 BIC code: BNLIITRR 6560 12
 USD: Bank of America N.A.
 IBAN code USD: GB22 BOFA 1650 5071 1700 30
 BIC code: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH
 Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH



Ricevuta delle spedizioni

Mittente

MAGNA PT
MAGNA PT
V. DEI CICLAMINI 4 1

70026 MODUGNO
Italy
+390805858665

VIVIANA.CONSALVO@MAGNA.COM

Destinatario

KACO GMBH & CO. KG
//
INDUSTRIESTRASSE 9

74912 KIRCHARDT Baden-Wurt
Germany
+49726691300

Dettagli Spedizione

Data Spedizione: 2020-03-09
Numero Spedizione: 6967741686
Tipo Servizio: EXPRESS WORLDWIDE
Tipo Imballaggio: My Own Package
Numero Colli: 1
Peso Totale: 0,40kg
Volumetrico: 2,40kg
Tassabile: 2,50kg
Valore assicurato:
Condizioni commerciali:

Info internazionali

Valore dichiarato:
Codice per oneri e tasse:
Stato tassabile: Non-Dutiable
Data di consegna stimata: Wednesday, 11 Mar, 2020
Codice promozionale:

Info di pagamento

Tipo pagamento: DHL Account Number
Codice pagante: 113812703
Codice per oneri e tasse:
Charge Breakdown: 25,74 EUR •

Servizi speciali: Supplemento Carburante

Info riferimento

Riferimento:
Numero di ritiro: I.R. 2-107536

Contenuto

RICAMBI